

## Liturgický program

### PONDELOK 10. júl

Prepod. otec Anton Pečersko-Kyjevský  
Štyridsiati piati mučeníci z Nikopola  
Rim 16, 17 – 24, zač. 121; Mt 13, 10 –  
23, zač. 51 (HS: 188; PZ: 145)

07.00 + Jozef

### UTOROK 11. júl

Mučeníca Eufémia. Odchod do večnosti  
blaženej Oľgy

1 Kor 1, 1 – 9, zač. 122; Mt 13, 24 – 30,  
zač. 52 (HS: 155; PZ: 109)

18.00 + Ján, Peter, Pavlína

### STREDA 12. júl

Mučeníci Proklos a Hilarios

1 Kor 2, 9b – 3, 8, zač. 127; Mt 13, 31 –  
36a, zač. 53 (HS: 156; PZ: 111)

16.30 + Ján Biščák (zastupuje otec  
Palčo z Klenova)

### ŠTVRTOK 13. júl

Zhromaždenie k sv. arch. Gabrielovi  
1 Kor 3, 18 – 23, zač. 129; Mt 13, 36 –  
43, zač. 54 (HS: 157; PZ: 112)

18.00 + Mikuláš, Michal, Terézia,  
Jozef (zastupuje otec Cap z Prešova)

### PIATOK 14. júl

Apoštol Akvila

1 Kor 4, 5 – 8, zač. 130b; Mt 13, 44 –  
54a, zač. 55 (HS: 159; PZ: 114)

18.00 + Mária, Bartolomej, Paraska,  
Mikuláš

### SOBOTA 15. júl

Apoštolom rovný knieža Vladimír  
Rim 9, 1 – 5, zač. 100; Mt 9, 18 – 26,  
zač. 32 (HS: 183; PZ: 140)

07.00 + z rod. Baranovej a Maričákovej

### NEDEĽA 16. júl

Šiesta nedeľa po Päťdesiatnici. Pamiat-  
ka svätých otcov šiestich ekum. snemov

Rim 12, 6 – 14, zač. 110; Mt 9, 1 – 8,  
zač. 29 (HS: 148, 396; PZ: 101, 377)

Hlas 5.; 11.00 hod.

### PONDELOK 17. júl

Hieromučeník Pavol Peter, prešovský  
biskup

1 Kor 5, 9 – 6, 11, zač. 134; Mt 13, 54 –  
58, zač. 56 (HS: 398; PZ: 379)

07.00 + Jozef, Alžbeta, Zofia

### UTOROK 18. júl

Mučeník Emilián

1 Kor 6, 20b. – 7, 12, zač. 136; Mt 14, 1  
– 13, zač. 57 (HS: 155; PZ: 109)

18.00 + Martin

### STREDA 19. júl

Prepodobná Makrína, sestra Bazila  
Veľkého

1 Kor 7, 12b. – 24, zač. 137; Mt 14, 35 –  
15, 11, zač. 60 (HS: 156; PZ: 111)

07.00 + Jozef

### ŠTVRTOK 20. júl

Prorok Eliáš

Jak 5, 10 – 20, zač. 57; Lk 4, 22 – 30,  
zač. 14 (HS: 400; PZ: 382)

18.00 + kňaz Oto Gábor

### PIATOK 21. júl

Prepodobní Simeon a Ján

1 Kor 7, 35 – 8, 7, zač. 139; Mt 15, 29 –  
31, zač. 63 (HS: 159; PZ: 114)

07.00 + Pavlína

### SOBOTA 22. júl

Myronosička Mária Magdaléna

Rim 12, 1 – 3, zač. 108; Mt 10, 37 – 11,  
1, zač. 39 (HS: 402; PZ: 384)

10.00 Archieparchiálna slávnosť v  
Ruských Pekl'anoch

### NEDEĽA 23. júl

Siedma nedeľa po Päťdesiatnici

Mučeníci Trofim, Teofil a spol.

Rim 15, 1 – 7, zač. 116; Mt 9, 27 – 35,  
zač. 33 (HS: 149; PZ: 103)

Hlas 6.; 10.30 hod.

zdroj: Slovo

# FARSKÝ HLÁSNÍK

Farnosť Narodenia Presvätej Bohorodičky v Ľubovci 13/2017

## Plnomocné odpustky spojené s modlitbou Korunky Božieho milosrdenstva

Dôstojní otcovia, oznamujeme vám i  
všetkým veriacim Prešovskej archieparchie,  
že 3. apríla 2017 bol podpísaný dekrét o  
udelení plnomocných odpustkov spojených s  
modlitbou Korunky Božieho milosrdenstva  
pri splnení nasledujúcich podmienok. Preklad  
celého textu dekrétu znie:

Apoštolská penitenciária na základe fakulty  
jej zverenej Svätým Otcom Františkom  
ochotne udeľuje úplné odpustky, ktoré môžu  
získať úprimne sa kajúci veriaci po riadnom  
splnení obvyklých podmienok (sviatostná  
spoveď, eucharistické prijímanie a modlitba  
na úmysel najvyššieho veľkňaza) a ktoré tiež  
možno aplikovať pre duše veriacich v očistci  
na spôsob príhovoru, ak:

– nábožne recitujú Korunku Božieho milosr-  
denstva pred Najsvätejšou Sviatosťou  
oltárnou, verejne vystavenou alebo uchováva-  
nou vo svätostánku, v kostole alebo v kaplnke  
nachádzajúcej sa na území Slovenska;

– sa zhromaždia v rodine, v rehoľnej komuni-  
te, v združení veriacich, a všeobecne, keď sa  
viacerí veriaci zhromaždia s nejakým pocti-  
vým cieľom a nábožne sa zjednotia s recita-  
ciou danej modlitby šírenou prostredníctvom  
televízneho alebo rozhlasového vysielania,  
ktorú rovnakým spôsobom (pred Najsvätejšou  
Sviatosťou oltárnou) odrieka diecézny  
biskup alebo ním na to ustanovený kňaz.

Tí veriaci, ktorí pre chorobu alebo z iného vážneho dôvodu nemôžu opustiť svoj dom, sa pomodlia Korunku Božieho milosrdenstva, dôverujúc a túžiac po milosrdenstve pre seba a blížneho, môžu taktiež získať úplné odpustky za obvyklých podmienok, pri zachovaní predpisov č. 24 a 25 o tých, ktorí majú prekážku. V ostatných prípadoch odpustky budú čiastočné.

Toto ustanovenie má trvalú platnosť aj bez zverejnenia apoštolského listu vo forme breve. Akékoľvek opačné ustanovenie nie je prekážkou.



## Oznamy

► **Stretnutie detí na fare.** Pozývame všetky doma prázdninujúce deti na spoločné stretnutie v utorok 11.7. o 10.00 hod. na faru. Urobíme si spoločný prázdninový program.

► **Zastupované sväté liturgie.** V priebehu tohto týždňa bude v stredu a vo štvrtok zastupovaná svätá liturgia. V stredu sa kvôli tomu aj posunie čas na 16.30 hod. – príde otec Palčo z Klenova. Vo štvrtok čas večernej liturgie zostáva nezmenený, zastupuje otec Peter Cap z Prešova.

► **Posviacka áut.** V priebehu nasledujúceho týždňa bude aj sviatok svätého proroka Eliáša (20.07.) , ktorý je spojený s posviackou áut. Posviacku áut a všetkých kolesových dopravných prostriedkov posunieme na nedeľu 23. júla po svätej liturgii.

► **Archieparchiálna odpustová slávnosť v Ruských Pekl'anoch.** V sobotu 22. júla všetkých pozývame na archieparchiálnu odpustovú slávnosť ku cti bl. P.P. Gojdiča v Ruských Pekl'anoch. Program sa začne o 09.15 hod. modlitbou Akatistu k bl. P.P. Gojdičovi. Pokračovať bude sv. liturgiou o 10.00 hod. po ktorej bude moleben k nášmu blahoslavenému biskupovi Pavlovi a myrovanie.

► **Príprava pohostenia na odpust v Ruských Pekl'anoch.** Domácich Ľubovčanov chcem tak ako v predchádzajúcich rokoch poprosiť o pomoc s prípravou občerstvenia. Kto môže, nech napečie do piatku (21.7.) popoludnia koláče s kysnutého cesta (nie krémové) a prinesie ich na obecny úrad. Ďakujem.

► **Sväté liturgie v nedeľu 16. júla:** 08.00 Janov; 09.30 Ruské Pekl'any; 11.00 Ľubovec. Pri svätých liturgiách bude v túto nedeľu zbierka na Svojpomocný fond pre farnosť.

► **Sväté liturgie v nedeľu 23. júla:** 09.00 Janov; 10.30 Ľubovec; 10.30 Ruské Pekl'any (rím. kat. sv. omša)

## *Svätý apoštolom rovný a veľký knieža Vladimír*

Meno Vladimír má slovanský pôvod a znamená vládca. Kyjevské veľkoknieža Vladimír sa narodil okolo roku 960. Jeho otec Svjatoslav (962 – 973) mu po smrti zanechal vládu nad Novgorodom. Jeho bratom dal pod správnu mestá: Jaropolkovi Kyjev a Olegovi Drevľaniu. S pomocou bojových jednotiek zo Škandinávie sa Vladimírovi podarilo poraziť svojich bratov a okolo roku 980 sa z neho stal neobmedzený vládca celej Rusi. Jeho moc siahala na obchodnej ceste od Baltiku po Čierne more a svoj vplyv rozšíril aj na západ. Za vojenskú podporu, ktorú poskytol byzantským cisárom Bazilovi II. a Konštantínovi VIII., požadoval za manželku ich sestru Annu, čo dosiahol po útoku na Cherson. V Chersone sa dal v roku 989 pokrstiť a prijal meno Bazil. Meno má grécky pôvod a znamená kráľ. Po svojom krste a sobáši s byzantskou princeznou začal potláčať pohanstvo a kresťanstvo povýšil za štátne náboženstvo. Pri počiatkoch kresťanstva v Rusku zohrávali rolu západné, bulharské a byzantské vplyvy. Kyjev sa stal centrom cirkevného života a bol ovplyvňovaný najmä Byzanciou. Existenciu aj západného vplyvu dosvedčujú Desjatinnaja cerkov v Kyjeve, pretože cirkevné desiatky boli rozšírené na západe a čulé vzájomné výmeny vyslancov medzi Vladimírom a pápežmi, vďaka ktorým priniesli z Ríma aj viaceré relikvie. Vladimíra už od 11. storočia začali prirovnávať ku Konštantínovi Veľkému, ctili ho ako premožiteľa pohanstva, učiteľa a budovateľa chrámov. Vtedy ho začali nazývať apoštolom rovný. Východní Slovania mu vďaka za prijatie kresťanstva.

## Duchovné otázky

Práve prebiehajúci rok prežívame v duchovnom zameraní sa na 100. výročie zjavenia Panny Márie vo Fatime. V nedeľu 25. júna vладыka Ján Babjak SJ, prešovský arcibiskup metropolita zasvätil celú archieparchiu Nepoškrvenému srdcu Panny Márie. Vo všetkých farnostiach preto prebehla duchovná príprava na toto zasvätenie. Aj na stránkach Farského hlásnika ponúkame niekoľko myšlienok, aby sme lepšie mohli prežiť tento fatimský rok. Sú z knihy Sestra Lucia hovorí o Fatime. Ide o listy, v ktorých z poslušnosti biskupovi Msgr. Josému Alvesovi Correira da Silva opisuje sestra Lucia udalosti, ktoré predchádzali zjaveniu Panny Márie.

Došla som, Excelencia, ku koncu troch rokov, počas ktorých som bola pastierkou. Bolo to od siedmeho do desiateho roku môjho života.

Za tri roky sa náš dom, povedala by som takmer celá naša farnosť zmenili. Pán farár Pena už nebol našim farárom, vystriedal ho pán farár Boicinha. Keď tento horlivý kňaz videl nekresťanské zvyky, začal okamžite hovoriť v nedeľných kázňach proti zaužívaným plesom a tancovačkám. Akonáhle mamička počula tohto dobrého farára takto hovoriť, zakázala mojim sestram na také zábavy chodiť. A preto, že sa príkladom mojich sestier riadili aj iní a prestali chodiť tancovať, zvyk čoskoro zanikol. V tom čase opustili moje dve najstaršie sestry otcovský dom, aby prijali sviatosť manželstva. Môj otec sa nechal strhnúť zlou spoločnosťou a zaplietol sa do poľutovaniahodnej vášne, pre ktorú sme už skôr stratili niektoré pozemky. Keď mamička videla, že prostriedky k živobytiu sa znižujú, rozhodla sa, že moje dve sestry Glória a Karolína pôjdu slúžiť. Tak zostal doma môj brat, ktorý obrábal pole, mamička v domácnosti a ja, ktorá som pásala naše stáda. Mamička veľmi trpela a keď sme si mi traja sadli večer k peci, čakali sme s večerou na otecka, hovorievala mamička smutne s pohľadom upretým na prázdne miesta po ostatných dcérach: „Bože môj! Kde sa podela tá bývalá radosť tohto domu?“ Potom sklonila hlavu na malý stôl a dala sa do horkého plaču. Môj brat a ja sme plakali s ňou. Bola to jedna z najsmutnejších scén, ktoré som zažila. Srdce mi pukalo túžbou po mojich sestrách a starosťou nad utrpením mamičky.

Aj napriek tomu, že som bola ešte dieťa, plne som chápala situáciu. Potom som si však spomenula na slová anjela: „Prijmite pokorne všetky obety, ktoré Pán na vás zošle.“ Uchýlila som sa vtedy na osamelé miesto, aby som svojím utrpením nazväčšovala utrpenie mamičky. Tým miestom bola obyčajne naša studňa. Tam som kľáčala na kameni, miešala svoje slzy s vodou a obetovala Bohu svoje utrpenie. Niekedy ma takúto smutnú našli František a Hyacinta. A preto, že som pre plač nemohla hovoriť, plakali so mnou. Potom sa Hyacinta modlila nahlas našu modlitbu: „Môj Bože, obetujeme ti všetky tieto utrpenia a tieto obety ako úkon zadost'učinenia a za obrátenie hriešnikov.“ Slová modlitby neboli vždy rovnaké, zmysel bol však ten istý.

V takej situácii sme boli, keď sa blížil 13. máj 1917.